



### trophon2 システム製品ラインアップ

Product Name	Product Code	Quantity
trophon2	N05000-JPN	1台
trophon NanoNebulant	N05001	1箱 (6本入)
trophon Chemical Indicator	N05003	1箱 (300枚入)
trophon AcuTrace Operator Card	N05006	1箱 (カード10枚入)
trophon AcuTrace Medical Instrument Tag	N05007	1箱 (タグ10枚入)
trophon Printer	N00048-JPN	1台
trophon Printer Label Roll	N00049-ROW	1個 (ラベル600枚入) *
trophon Cart UPS Bracket	N00110	1個
trophon Wireless Ultrasound Probe Holder (WUPH-A)	N05030-GEN	1個
trophon Cart	N05010	1箱 (カート1台入)
trophon Printer Cart Mount 2	N05013	1個
Clean Ultrasound Probe Covers	N00102-GEN	1箱 (カバー100枚入)

\*パラメトリックリリースラベルは、ロール1個につきラベル350枚です。

### trophon2 カート仕様

Product Name	Product Code	Dimensions (Assembled)	Packaged Weight
trophon Cart	N05010	W 52.7 x D 57 x H 92.5cm**	24kg

\*\*天板までの高さ87.4cmです。

#### ナノソニックズジャパン株式会社

〒151-0051 東京都渋谷区千駄ヶ谷5丁目27番3号やまとビル8階  
 カスタマーコールセンター: (03) 6772 8080 Eメール: info@nanosonics.jp  
 URL: www.nanosonics.jp

選任製造販売業者: JTP 株式会社 - 製造者: Nanosonics Ltd - 販売者: ナノソニックズジャパン 株式会社 - トロフォンEPR:  
 医療機器承認番号 22600B2I0009000 - trophon 2 (トロフォン2): 医療機器承認番号 30100B2I00002000

#### Nanosonics Limited (Manufacturer)

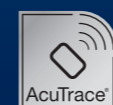
7-11 Talavera Road, Macquarie Park NSW 2113, Australia  
 カスタマーコールセンター: +61 2 8063 1600 Eメール: info@nanosonics.com.au  
 URL: www.nanosonics.com.au

医療機器を正しく使用するために、ご使用前に必ず取扱説明書を注意深く読みその指示に従ってください。trophonの製品ラインナップに含まれるtrophonEPRとtrophon2は、いずれも超音波で活性化させた過酸化水素を用いた高水準消毒装置です。Nanosonics, trophon, AcuTraceおよびNano Nebulantは、Nanosonics Limitedまたはその子会社もしくは関連会社の登録商標です。  
 ©2024 Nanosonics Limited. All rights reserved. NAN1177. 1821395-JP-BR-V2. December 2024.



## 超音波プローブ自動高水準消毒装置

### アクセサリと消耗品



新たにAcuTrace®(RFID)技術を採用し、超音波プローブの自動高水準消毒(HLD)のデジタル記録管理を徹底し、最適化したワークフローを確立します。



## 自動高水準消毒装置

### trophon®2 Device (N05000-JPN)

簡単迅速なワークフローのため設計を改良し、さらにデジタル記録管理を可能にするAcuTrace®を搭載した、超音波プローブ自動高水準消毒装置です。



## 消耗品



### trophon NanoNebulant®(N05001)

trophon NanoNebulant®は過酸化水素を35%配合した当社独自の消毒剤で、ハンドル部分を含んだ超音波プローブ全体の効果的な高水準消毒を実現します。AcuTrace®技術の採用により、ロット番号や使用期限などの情報をデジタル記録としてtrophon2に直接保存できます。



### trophon Chemical Indicator (N05003)

The trophon Chemical Indicatorは、特定の所要時間、温度、消毒剤の用量と濃度に総合的に反応します。こうした臨界パラメーターの要件を満たしたインジケータは色変化を起こし、その定量的な変化により各消毒サイクルの合否を装置とは独立に判定できます。インジケータのパッケージにはAcuTrace®技術を採用し、ロット番号や使用期限などの情報をデジタル記録としてtrophon2に直接保存できます。



## トレーサビリティ用アクセサリ



### trophon AcuTrace Operator Card (N05006)

AcuTrace®技術の採用により、オペレーターのデジタル情報を取得し、デジタル記録としてtrophon2に直接保存できます。



### trophon AcuTrace Medical Instrument Tag (N05007)

AcuTrace®技術の採用により超音波プローブに関するデジタル情報を取得し、デジタル記録としてtrophon2に直接保存できます。



### trophon Printer (N00048-JPN)

trophon printerは、使用するプローブと高水準消毒サイクルを紐づけるトレーサビリティソリューションです。



### trophon Printer Label Roll (N00049-ROW)

長期間劣化せずに保存できる印刷ラベルです。



## POC (ポイント・オブ・ケア) 設置用アクセサリ

### trophon®Cart (N05010)

trophonを状況に応じて使いやすい場所に移動可能です。



### trophon Printer Cart Mount 2^ (N05013)

trophon Cartの手の届き使いやすい位置にtrophon Printerを固定する専用マウントです。^プリンターは含まれません。

### trophon Cart UPS Bracket\* (N00110)

無停電電源装置 (UPS)を取り付けることで、trophonの電源を切ることなく、装置を移動させることができます。

\*UPSは付属していません。対応するUPSの仕様については、Nanosonics社の担当者にお問い合わせください。トロフォン・デバイスが主電源から取り外されている間は、消毒サイクルを実行しないでください。



### trophon Wireless Ultrasound Probe Holder\*\* (N05030-GEN)

ワイヤレス超音波プローブをtrophonで自動高水準消毒するための再利用可能なアクセサリです。

\*\*適合性のあるワイヤレス超音波プローブのリストについては、[www.nanosonics.jp/products/probe-compatibility](http://www.nanosonics.jp/products/probe-compatibility)をご参照ください。

## 超音波プローブ保管カバー



### Clean Ultrasound Probe Cover (N00102-GEN)

高水準消毒後および次の患者に使用する前に、体腔用・体表用超音波プローブの再汚染を防止します。